

Jabra[®]
YOU'RE ON

JABRA MINI



Manual de instrucciones

jabra.com/mini

A BRAND BY

 GN Netcom

© 2013 GN Netcom A/S. All rights reserved. Jabra® is a registered trademark of GN Netcom A/S. All other trademarks included herein are the property of their respective owners. The Bluetooth® word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by GN Netcom A/S is under license. (Design and specifications subject to change without notice).

MADE IN CHINA
MODEL: OTE15



Declaration of Conformity can be found on
www.jabra.com/CP/US/declarations-of-conformity

ÍNDICE

1. BIENVENIDO.....	4
2. VISTA GENERAL DEL AURICULAR.....	5
3. CÓMO SE COLOCA.....	6
3.1 CÓMO CAMBIAR EL EARGEL	
3.2 CÓMO COLOCAR EL GANCHO	
4. CÓMO CAMBIAR LA BATERÍA	8
4.1 CÓMO CARGAR CON USB	
4.2 CÓMO CARGAR EN EL COCHE	
5. CÓMO SE CONECTA.....	9
6. CÓMO SE USA	10
6.1 GESTIÓN DE VARIAS LLAMADAS	
6.2 LISTA DE INDICACIONES DE VOZ	
7. SOFTWARE	14
7.1 JABRA ASSIST	
8. AYUDA.....	15
8.1 PREGUNTAS MÁS FRECUENTES	
8.2 CUIDADOS DEL AURICULAR	
9. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS.....	17

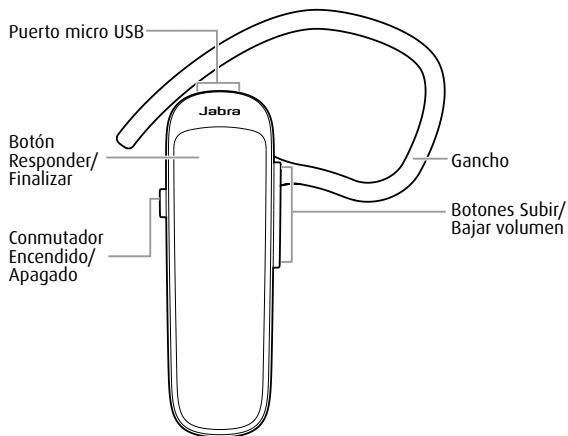
1. BIENVENIDO

Gracias por utilizar Jabra Mini. ¡Esperamos que lo disfrute!

CARACTERÍSTICAS DE JABRA MINI

- Guía por voz
- Indicador de batería y sincronización
- Voz de alta definición
- Hasta 9 horas de conversación
- Función PowerNap
- Nuevo pack confort
- Libertad sin cables (hasta 30 metros / 98 pies)

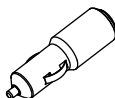
2. VISTA GENERAL DEL AURICULAR



Gancho pequeño



Gancho grande



Cargador para el coche



Eargel



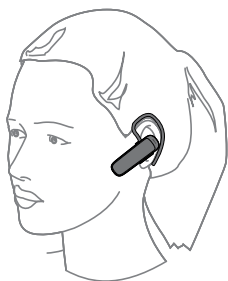
Eargel con aro



Cable USB

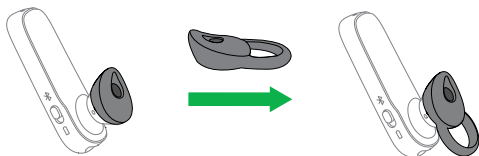
3. CÓMO SE COLOCA

Puede utilizar el auricular en la oreja izquierda o en la derecha.



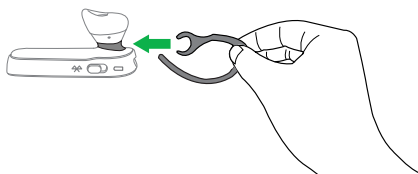
3.1 CÓMO CAMBIAR EL EARGEL

Elija entre 2 eargels de diseño ergonómico para una mayor comodidad.



3.2 CÓMO COLOCAR EL GANCHO

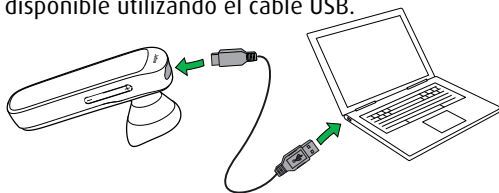
Puede colocar el auricular en un gancho para una mayor estabilidad y puede usar el eargel o prescindir de él.



4. CÓMO CAMBIAR LA BATERÍA

4.1 CÓMO CARGAR CON USB

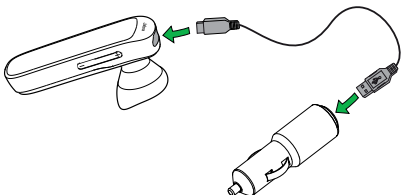
Conecte el auricular a cualquier puerto USB disponible utilizando el cable USB.



Se tardan aproximadamente 2 horas en cargar completamente la batería.

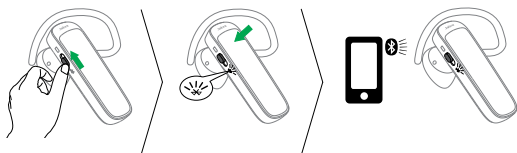
4.2 CÓMO CARGAR EN EL COCHE

Conecte el cable USB al cargador para el coche y utilícelo para conectar el auricular a la toma de electricidad del coche.

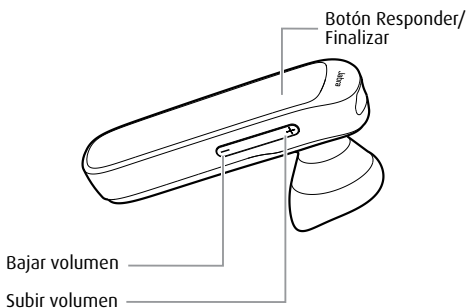
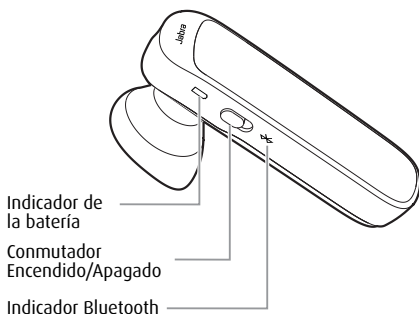





5. CÓMO SE CONECTA

1. Encienda el auricular (coloque el conmutador **Encendido/Apagado** en la posición Encendido).
2. Mantenga pulsado durante 3 segundos el botón **Responder/Finalizar** hasta que el indicador de Bluetooth parpadee en azul y el auricular anuncie que se ha activado el modo de sincronización.
3. Siga las instrucciones de sincronización por voz para sincronizar su dispositivo Bluetooth.




6. CÓMO SE USA



FUNCIÓN	ACCIÓN
Responder una llamada	Pulse el botón Responder/Finalizar
Finalizar una llamada	Pulse el botón Responder/Finalizar
 Activar marcación por voz (en función del teléfono)	Mantenga pulsado dos segundos el botón Responder/Finalizar cuando no esté realizando una llamada
Rechazar una llamada	Pulse dos veces el botón Responder/Finalizar
Volver a marcar el último número	Toque dos veces el botón Responder/Finalizar cuando no haya ninguna llamada
 Ajustar el volumen del altavoz	Pulse el botón Subir volumen o Bajar volumen
 Silenciar/activar micrófono	Toque a la vez Subir volumen y Bajar volumen para silenciar/activar el micrófono.

6.1 GESTIÓN DE VARIAS LLAMADAS

El auricular puede recibir y gestionar varias llamadas de forma simultánea

FUNCIÓN	ACCIÓN
Terminar la llamada actual y responder una llamada entrante	Pulse el botón Responder/Finalizar
 Alternar entre la llamada en espera y la llamada activa	Mantenga pulsado dos segundos el botón Responder/Finalizar
Poner la llamada actual en espera y responder la llamada entrante	Mantenga pulsado dos segundos el botón Responder/Finalizar
Rechazar una llamada entrante	Pulse dos veces el botón Responder/Finalizar

6.2 LISTA DE INDICACIONES DE VOZ

CLIC PARA ESCUCHAR	LO QUE ESCUCHA	
	Connected	Conectado
	Battery low	Batería baja
	Redialling	Rellamada
	Disconnected	Desconectado
	To connect your headset, go to the Bluetooth menu on your phone and select it from the list	Para conectar el auricular, abra el menú Bluetooth de su teléfono y selecciónelo de la lista

7. SOFTWARE

7.1 JABRA ASSIST

Jabra Assist es una aplicación para smartphone que permite realizar el seguimiento GPS del auricular, ofrece asistencia para la sincronización e indica el estado de la batería.

- Descarga para Android: Google Play
- Descarga para iOS: App Store

8. AYUDA

8.1 PREGUNTAS MÁS FRECUENTES

Puede ver la lista completa de preguntas más frecuentes en Jabra.com/mini.

P ¿Por qué oigo chasquidos?

R Bluetooth es una tecnología de radiofrecuencia sensible a la presencia de obstáculos entre el auricular y el dispositivo conectado. Asegúrese de que el auricular y el dispositivo conectado se encuentren dentro de alcance (hasta 30 metros o 98 pies).

P ¿Cuál es el alcance del auricular?

R El alcance máximo de Jabra Mini es de 30 m / 98 ft.

P ¿Por qué no se oye nada?

R Tal vez necesite incrementar el volumen del auricular o asegurarse de que este está conectado a un dispositivo.

P Tengo problemas con la conexión Bluetooth

R Revise el menú Bluetooth de su dispositivo móvil y elimine el auricular. Vuelva a conectar el auricular con su dispositivo Bluetooth siguiendo las instrucciones de conexión.

8.2 CUIDADOS DEL AURICULAR

- Guarde siempre el auricular apagado y protegido.
- Evite guardarlo en temperaturas extremas (por encima de los 35 °C/95 °F o por debajo de los -20 °C/-4 °F). En caso contrario, podría acortarse la vida útil de la batería y perjudicar el funcionamiento del auricular.
- No deje que quede expuesto a la lluvia o a otros líquidos.

9. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

AURICULAR JABRA MINI	ESPECIFICACIONES
Peso:	menos de 10 g
Dimensiones:	Al. 47,1 mm x An. 14,7 mm x P. 9,9 mm
Micrófonos:	Micrófono omnidireccional
Altavoz:	Altavoz dinámico de 11 mm
Alcance:	30 m (98 ft)
Versión de Bluetooth:	4.0
Dispositivos sincronizados:	Hasta ocho, con dos conectados a la vez (MultiUse™)
Perfiles Bluetooth compatibles:	A2DP (v1.2), perfil manos libres (v1.6), perfil auricular (v1.2)
Tiempo de conversación:	Hasta 9 horas
Tiempo de espera:	Hasta 9 días
Temperatura de funcionamiento:	De -10 °C a 55 °C (de 14 °F a 131 °F)
Temperatura de almacenamiento:	de -20 °C a 35 °C (de -4 °F a 95 °F)
Contraseña o código PIN de sincronización:	0000

